



Legislative Assembly of Ontario / Assemblée législative de l'Ontario

PRESS GALLERY

TRIBUNE DE LA PRESSE

Legislative Counsel/
Conseillers législatifs

A.S. Tucker
C. Schuh

D.L. Revell

Hon./L'hon.
David Warner

Speaker of the House/
Président de l'Assemblée

Gary Malkowski
York East
York-Est 74

Tony Silipo
Dovercourt 73

Kimble Sutherland
Oxford 72

Brad Ward
Brantford 71

Paul Klopp
Huron 36

Wayne Lessard
Windsor-Walkerville 37

Ellen MacKinnon
Lambton 38

William Ferguson
Kitchener 35

Derek Fletcher
Guelph 34

Robert Frankford
Scarborough East
Scarborough-Est 33

Margery Ward
Don Mills 70

Dan Waters
Muskoka-Georgian Bay
Muskoka-Baie
Georgienne 69

Paul Wessinger
Simcoe Centre
Simcoe-Centre 68

George Mammoliti
Yorkview 39

Tony Martin
Sault Ste. Marie
Sault-Ste-Marie 40

Irene Mathysen
Middlesex 41

Christel Haack
St. Catharines-Brock 32

Ron Hansen
Lincoln 31

Margaret Harrington
Niagara Falls 30

Donald Abel
Wentworth North
Wentworth-Nord 1

Gilles Bisson
Cochrane South
Cochrane-Sud 2

Brian Charlton
Hamilton Mountain
Montagne Hamilton 3

Claude DesRosiers
Clerk/Greffier

Smirle Forsyth
Alex McFedries

Tony Ruprecht
Parkdale 106

Steven Offer
Mississauga North
Mississauga-Nord 105

Frank Michash
Kenora 107

Joan Fawcett
Northumberland 108

Remo Mancini
Essex South
Essex-Sud 75

Hugh P. O'Neill
Quinte 76

Lyn McLeod
Fort William 77

Jim Bradley
St. Catharines 78

Gerry Phillips
Scarborough-
Agincourt 104

Charles Beer
York North
York-Nord 103

Monte Kwinter
Wilson Heights 102

Barbara Sullivan
Halton Centre
Halton-Centre 101

Jim Henderson
Etobicoke-Humber 109

Hans Daigeler
Nepean 110

Gilles Morin
Carleton East
Carleton-Est 111

Bob Chiarelli
Ottawa West
Ottawa-Ouest 112

Dalton J.P. McGuinty
Ottawa South
Ottawa-Sud 130

John Sola
Mississauga East
Mississauga-Est 129

Joseph Cordiano
Lawrence 128

Dianne Poole
Eglinton 127

Ian Scott
St. George-St. David 79

Elinor Caplan
Orillia 80

Robert Nixon
Brant-Haldimand 81

Sean Conway
Renfrew North
Renfrew-Nord 82

Steven W. Mahoney
Mississauga West
Mississauga-Ouest 100

Alvin Curling
Scarborough North
Scarborough-Nord 99

Gregory Sorbara
York Centre
York-Centre 98

Murray Elston
Bruce 97

Yvonne O'Neill
Ottawa-Rideau 113

David Ramsay
Timiskaming 114

Bernard Grandmaitre
Ottawa East
Ottawa-Est 115

Jean Poirier
Prescott and Russell
Prescott et Russell 116

John Cleary
Cornwall 126

Carman McClelland
Brampton North
Brampton-Nord 125

Michael A. Brown
Algoma-Manitoulin 124

Bob Callahan
Brampton South
Brampton-Sud 123

Hon./L'hon.
Peter North
Elgin 67

Hon./L'hon.
Allan Pilkey
Oshawa 66

Hon./L'hon.
Shelley Wark-Martyn
Port Arthur 65

Hon./L'hon.
Elaine Ziemba
High Park-Swansea 64

Hon./L'hon.
Peter Kormos
Welland-Thorold 42

Hon./L'hon.
Zanana Akande
St. Andrew-St. Patrick 43

Hon./L'hon.
Marion Boyd
London Centre
London-Centre 44

Hon./L'hon.
Elmer Buchanan
Hastings-Peterborough 45

Hon./L'hon.
Bob Mackenzie
Hamilton East
Hamilton-Est 29

Hon./L'hon.
Ed Philip
Etobicoke-Rexdale 28

Hon./L'hon.
Shirley Coppen
Niagara South
Niagara-Sud 27

Hon./L'hon.
Howard Hampton
Rainy River 26

Hon./L'hon.
Shelley Martel
Sudbury East
Sudbury-Est 4

Hon./L'hon.
Ruth Grier
Etobicoke-Lakeshore 5

Hon./L'hon.
Bob Rae
York South
York-Sud 6

Hon./L'hon.
Floyd Laughren
Nickel Belt 7

Hon./L'hon.
Anne Swarbrick
Scarborough West
Scarborough-Ouest 63

Drummond White
Durham Centre
Durham-Centre 62

Fred Wilson
Frontenac-Addington 61

Hon./L'hon.
Jenny Carter
Peterborough 46

Hon./L'hon.
Frances Lankin
Beaches-Woodbine 47

Hon./L'hon.
Rosario Marchese
Fort York 48

Hon./L'hon.
Gilles Pouliot
Lake Nipigon
Lac Nipigon 25

Hon./L'hon.
Mike Farnan
Cambridge 24

Hon./L'hon.
Richard Allen
Hamilton West
Hamilton-Ouest 23

Hon./L'hon.
Evelyn Gigantes
Ottawa Centre
Ottawa-Centre 8

Hon./L'hon.
C.J.(Bud) Wildman
Algoma 9

Hon./L'hon.
Dave Cooke
Windsor-Riverside 10

Gary Wilson
Kingston and The Islands
Kingston et les Îles 60

David Waininger
London South
London-Sud 59

Jim Wiseman
Durham West
Durham-Ouest 58

Len Wood
Cochrane North
Cochrane-Nord 57

Hon./L'hon.
David Warner
Scarborough-
Ellesmere 56

Gordon Mills
Durham East
Durham-Est 49

Mark Morrow
Wentworth East
Wentworth-Est 50

Sharon Murdock
Sudbury 51

Lawrence O'Connor
Durham-York 52

Stephen Owens
Scarborough Centre
Scarborough-Centre 53

Anthony Petruzza
Downsview 54

Karen Haslam
Perth 22

Pat Hayes
Essex-Kent 21

Randy R. Hope
Chatham-Kent 20

Bob Huget
Sarnia 19

Norman Jamison
Norfolk 18

Paul Johnson
Prince Edward-Lennox-
S. Hastings/Prince Edward-
Lennox-Hastings-Sud 17

David Christopherson
Hamilton Centre
Hamilton-Centre 11

Marilyn Churley
Riverdale 12

Mike Cooper
Kitchener-Wilmot 13

George Dadamo
Windsor-Sandwich 14

Dennis Drainville
Victoria-Haliburton 15

Noel Duignan
Halton North
Halton-Nord 16

Hansard/
Journal des
débats

Thomas Stelling
Sergeant at Arms
Sergent d'armes

Ernie Eves
Parry Sound 83

Michael Harris
Nipissing 84

Norman Sterling
Carleton 85

Dianne E. Cunningham
London North
London-Nord 86

Elizabeth Witmer
Waterloo North
Waterloo-Nord 96

Charles Harnick
Willowdale 95

Margaret Marland
Mississauga South
Mississauga-Sud 94

David Tilson
Dufferin-Peel 93

Ted Arnott
Wellington 117

Gary Carr
Oakville South
Oakville-Sud 118

Leo Jordan
Lanark-Renfrew 119

Don Cousens
Markham 87

Bob Runciman
Leeds-Grenville 88

Cam Jackson
Burlington South
Burlington-Sud 89

Chris Stockwell
Etobicoke West
Etobicoke-Ouest 92

Allan McLean
Simcoe East
Simcoe-Est 91

Noble Villeneuve
Stormont, Dundas and
Glengarry/Stormont,
Dundas et Glengarry 90

Bill Murdoch
Grey 120

David Turnbull
York Mills 121

Jim Wilson
Simcoe West
Simcoe-Ouest 122

LIBERAL MEMBERS
DÉPUTÉS LIBÉRAUX

PROGRESSIVE CONSERVATIVE MEMBERS
DÉPUTÉS PROGRESSISTES-CONSERVATEURS

SPEAKER'S GALLERY

TRIBUNE DU PRÉSIDENT

Lieutenant-Governor of Ontario/Lieutenant-gouverneur de l'Ontario:
HON./L'hon. LINCOLN M. ALEXANDER, P.C., Q.C., K.St.J., B.A., LL.D.
Speaker of the Legislative Assembly/Président de l'Assemblée législative: HON./L'hon. DAVID WARNER
Premier/Premier ministre: HON./L'hon. BOB RAE
Leader of the Opposition/Chef de l'opposition: ROBERT NIXON

CA20N

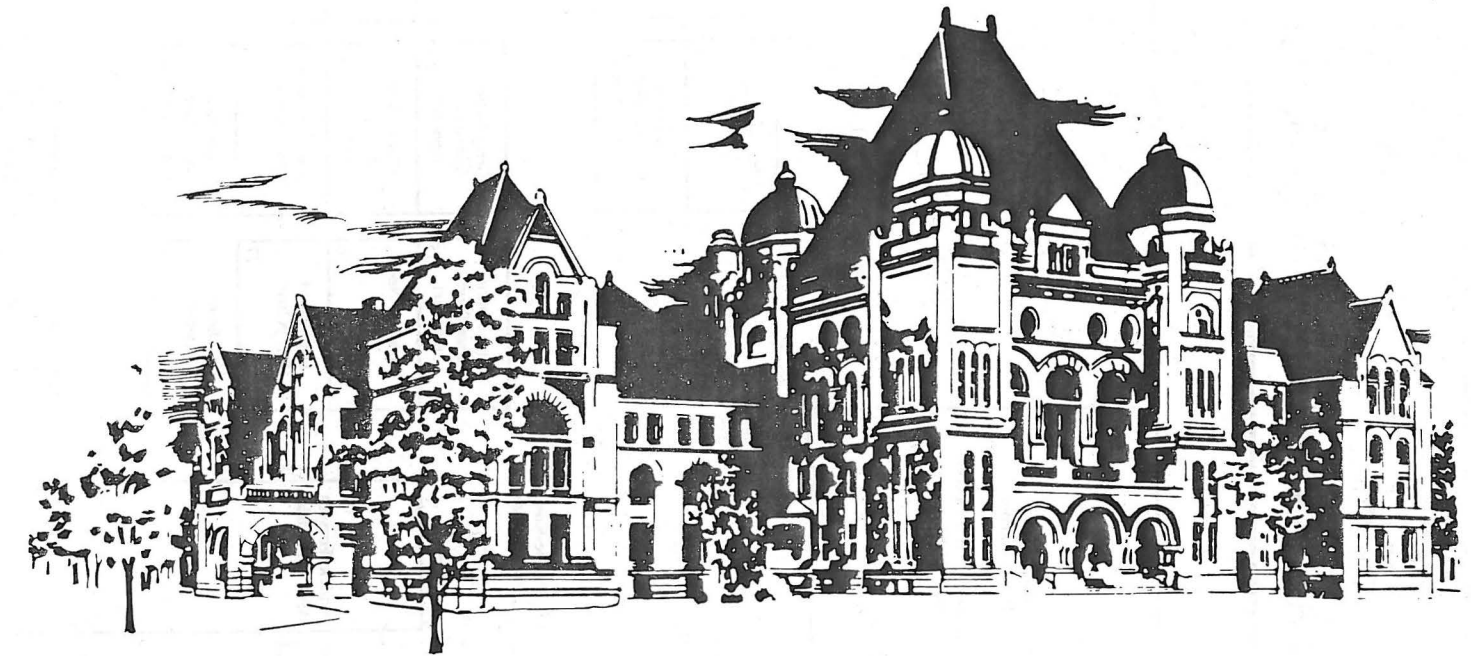
X

P43

The Executive Council of Ontario/Conseil exécutif de l'Ontario

The Honourable/
L'honorable

Bob Rae	Premier and President of the Council and Minister of Intergovernmental Affairs Premier ministre, président du Conseil exécutif et ministre des Affaires intergouvernementales
Floyd Laughren	Deputy premier/Vice-premier ministre Treasurer of Ontario and Minister of Economics/Trésorier de l'Ontario et ministre de l'Économie
Bob Mackenzie	Minister of Labour/Ministre du Travail
Ed Philip	Minister of Transportation/Ministre des Transports
C.J. (Bud) Wildman	Minister of Natural Resources with responsibility for Native Affairs Ministre des Richesses naturelles, ministre délégué aux Affaires autochtones
Dave Cooke	Minister of Housing/Minister of Municipal Affairs Ministre du Logement/Ministre des Affaires municipales
Richard Allen	Minister of Colleges and Universities/Minister of Skills Development Ministre des Collèges et Universités/Ministre de la Formation professionnelle
Ruth Grier	Minister of the Environment with responsibility for the Greater Toronto Area (GTA) Ministre de l'Environnement responsable du Bureau de la région du grand Toronto
Gilles Pouliot	Minister of Mines with responsibility for Francophone Affairs Ministre des Mines, ministre délégué aux Affaires francophones
Mike Farnan	Minister of Correctional Services/Solicitor General/Minister Responsible for Anti-Drug Strategy Ministre des Services correctionnels/Solliciteur général/Ministre délégué à la Stratégie antidrogue
Howard Hampton	Attorney General/Procureur général
Shelley Martel	Minister of Northern Development (Government House Leader) Ministre du Développement du Nord (Chef parlementaire du gouvernement)
Peter Kormos	Minister of Consumer and Commercial Relations/Minister of Financial Institutions Ministre de la Consommation et du Commerce/Ministre des Institutions financières
Evelyn Gigantes	Minister of Health/Ministre de la Santé
Zanana Akande	Minister of Community and Social Services/Ministre des Services sociaux et communautaires
Marion Boyd	Minister of Education/Ministre de l'Éducation
Elmer Buchanan	Minister of Agriculture and Food/Ministre de l'Agriculture et de l'Alimentation
Jenny Carter	Minister of Energy/Ministre de l'Énergie
Frances Lankin	Chairman of the Management Board of Cabinet/Minister of Government Services Présidente du Conseil de gestion du gouvernement/Ministre des Services gouvernementaux
Rosario Marchese	Minister of Culture and Communications/Ministre de la Culture et des Communications
Peter North	Minister of Tourism and Recreation/Ministre du Tourisme et des Loisirs
Allan Pilkey	Minister of Industry, Trade and Technology/Ministre de l'Industrie, du Commerce et de la Technologie
Shelley Wark-Martyn	Minister of Revenue/Ministre du Revenu
Elaine Ziemba	Minister of Citizenship/Minister Responsible for Human Rights, the Disabled, Seniors and Race Relations Ministre des Affaires civiques/Ministre déléguée aux droits de la personne, aux Affaires des personnes handicapées, aux Affaires des personnes âgées et aux Relations interraciales
Shirley Coppen	Minister without Portfolio/Ministre sans portefeuille
Anne Swarbrick	Minister without Portfolio with responsibility for Women's Issues Ministre sans portefeuille déléguée à la Condition féminine



Legislative
Assembly
of Ontario

Assemblée
législative
de l'Ontario

Thirty-fifth Parliament

Trente-cinquième législature

First Session

Première session

1990 – 1991

1990 – 1991